

尊敬的客户

本《入门指南》包含与 Bang & Olufsen 产品及相连设备的日常使用有关的信息。您的零售商应该负责将您所购的产品送上门, 并且妥善为您安装并设置。

您的电视所提供的功能比本《入门指南》中介绍的功能更多。其中包括定时器功能和自动待机、编辑和频道命名等功能。本产品的《指南》对上述功能及其它多种功能进行了详细地介绍。

用户可在 www.bang-olufsen.com/guides 上获取《指南》。

各种 DVB 功能的详细介绍请见单独的《指南》。如果新软件在您的电视中引进了新的或经过修改的特点和功能, 本《指南》还将不断更新。

通过 www.bang-olufsen.com, 您还可以查询有关您所购产品的更多信息和相关常见问题。

您的 Bang & Olufsen 零售商永远是满足您所有服务需求的第一站。

如需查找最近的零售商, 请访问我们的网站.....

www.bang-olufsen.com

警告：为了降低火灾或触电危险，请勿让本电器淋雨或受潮。请勿将液体滴溅在本设备上，并确保本设备上未放置任何装有液体的物品，例如花瓶。

要将本设备从交流电源上完全断开，必须将电源插头从电源插孔上拔下。应保持断开的设备随时可用。



等边三角形内带有箭头符号的闪电是要提醒用户注意，本产品的机壳内存在未绝缘的“危险电压”，可能会造成触电事故。



等边三角形内的感叹号是要提醒用户注意，本产品的随附资料中有重要的操作和维护（维修）说明。

注意

- 确保此电视机的摆放、设置及连接都依照本《入门指南》的指示进行。为避免发生人身伤害，请务必使用 Bang & Olufsen 核准使用的脚架和墙托架！
- 请将所购电视机摆放在坚固稳定的平面上。
- 请勿在电视机上摆放任何物品。
- 请勿使电视机受到雨水、高湿度或热源影响。
- 此电视机仅针对干燥室内环境操作而制造。在 10–35°C (50–95°F) 的温度范围内，并且在不超过 1500 米 (5000 英尺) 的海拔高度以下使用本产品。
- 请勿将电视机暴露在阳光或人工光线的直接照射下，例如聚光灯，以免降低遥控接收器的灵敏度。如果屏幕过热，画面会出现黑点。这些黑点会随着电视机温度恢复正常而消失。
- 在电视机四周保留足够空间，以保持良好通风。
- 在将系统中的任何产品连接或重新连接到电源上之前，请先连好所有线缆。
- 确保无明火火源，如点燃的蜡烛应放在器具上。
- 为避免火势蔓延，在任何时候都应使蜡烛或其它明火远离本产品。
- 请勿尝试拆开电视机。请将此类工作交付合格的维修人员进行。
- 不要用坚硬或尖锐的物品击打破璃。
- 只有将电源插头从墙上的插座上拔下来，才能将电视机完全关闭。
- 应保持断开的设备随时可用。
- 所提供的插头和电源线是专为本产品设计的。请勿更换插头，如果电源线受损，您必须从您的 Bang & Olufsen 零售商处购买新的电源线。

目录

日常使用

- 6 如何使用遥控器
- 8 概述
- 10 观看电视
- 12 查找文字电视广播
- 14 通过 DVB 模块观看电视
- 16 观看 3D 电视
- 18 更改声音类型和画面格式
- 19 使用 Adaptive Sound Technology

安装

- 22 设置您的电视机
- 23 清洁
- 24 连接面板
- 26 首次设置您的电视机

如何使用遥控器

Beo6 操作



可通过 Beo6 操作此电视，具体请参见本《入门指南》及《指南》中的说明，不过您也可通过与 Beo6 类似的 Beo5 操作此电视。



TV

软按钮，触摸屏幕来选择*¹
打开信号源或选择功能



通过 Beo6 显示屏返回



调出各种 Scene 按钮，如 Zones 或 Speaker
重按此键返回



调出数字，选择频道
重按此键返回

STOP

暂停和停止播放或录像

PLAY

开始播放光碟或录像

BACK

在菜单中向后移动。长按可完全退出菜单



选择彩色特定功能*²
按颜色旁的音量滚轮



旋转调节音量
如需静音，可快速逆时针旋转



中心按钮用于选择和接受设置



导航按钮左、右、上和下 - 可在菜单中通过按下此按钮向您所需要的方向移动浏览



重播或播放，向前或向后搜索



浏览频道或录像
长按可以持续浏览



待机

注意 - 如需了解更多信息，请访问：www.bang-olufsen.com

¹关于按钮 浅灰色按钮表示您必须按显示屏中的文字。深灰色按钮表示您须按硬按钮。

²彩色按钮 按颜色旁的滚轮以激活彩色按钮

实际区域 设置过程中，依据其名称，指示 Beo6 上的实际区域。
Beo6 上的软按钮 随着已激活信号源，不同的软按钮将显示在屏幕上。触摸屏幕，以激活该功能。

Beo4 操作

您还可使用 Beo4 操作电视。当 Beo4 操作与 Beo6 操作存在差异时，则将单独进行介绍。



-  TV Beo4 显示屏显示已激活的信号源或功能
-  TV 打开电视 *³
-  DTV 接通 DVB 模块并观看数字电视
-  V.MEM 打开已连接的录像机
-  TEXT 打开文字电视广播
-  0 - 9 在屏幕菜单上选择频道并输入数据
-  LIST 在 Beo4 显示屏中显示与功能或信号源对应的附加“按钮”。使用  或  在列表上移动浏览
-  MENU 调出当前信号源的主菜单
-  浏览频道
长按可以持续浏览
-  重播或播放，向前或向后搜索
-  导航按钮左、右、上、下 (, , , )，- 可在菜单中通过按下相应按钮向您所需要的方向移动浏览
-  中心按钮用于选择和接受设置
-  选择彩色特定功能
-  调节音量
如需静音，请按按钮中间
-  STOP 暂停和停止播放或录像
-  PLAY 开始播放光碟或录像
-  BACK 在菜单和 Beo4 功能列表中向后移动。长按可完全退出菜单
-  待机

³Beo4 按钮 某些按钮可在设置过程中进行重新配置。如需了解更多信息，请参阅《指南》。
注意：如需了解有关遥控器操作的通用信息，请参阅遥控器随附《指南》。

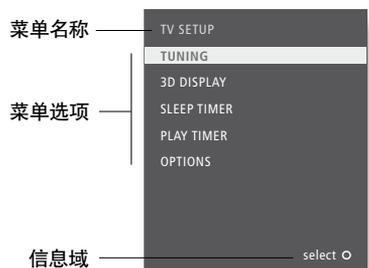
概述

用遥控器来导航菜单和选择设置。按 **Menu**，调出选定信号源的菜单。

显示和菜单

所选信号源的信息会出现在遥控器的显示屏上。屏幕菜单用于调节设置。

Living Room	TV	Menu
选择电视区域 ^{1*}	打开电视	显示菜单



屏幕菜单范例

注意

^{1*}**Zone** 在 Beo6 配置中命名 Zones。

在菜单中导航

当屏幕显示菜单时，您可以在菜单选项间移动，显示设置或输入数据。

						或	
选择选项/设置	输入数据		调出子菜单/ 储存设置	选择选项	在菜单中向后移 动		按住以退出菜单

遥控器 本《入门指南》及《指南》中介绍的操作是按 REMOTE CONTROL 菜单设置到 NAVIGATION BUTTON 的情况来介绍的。在 OPTIONS 菜单中，您可调出 REMOTE CONTROL 菜单，将您的电视机设置为使用或不使用导航按钮进行操作。切记将 Beo4 遥控器设置为正确的模式。在首次设置期间勿更改 MODE，因为这会打断序列。如需更多信息，请参阅遥控器随附的指南或联系您的 Bang & Olufsen 零售商。

可通过编号选择电视频道，还可切换到另一个频道或调节音量。

Beo6 操作



打开电视

激活电视信号源，以使用这些功能

选择电视频道

频道编号

频道名称



调出频道列表

表示有更多频道

调节音量

关闭电视

自动色彩校准可能会自动开始。

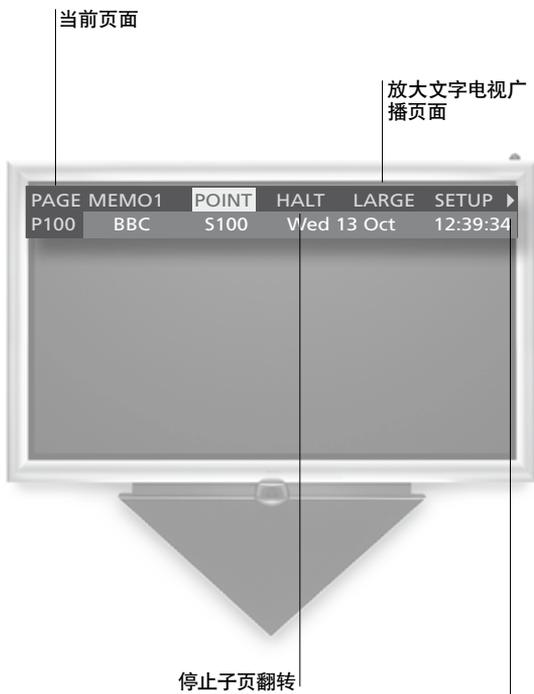
有用提示

Automatic Colour Management

在按下待机键时，如果屏幕变黑并且出现一根灰色定标线条，电视框上出现一个传感臂向下摆动，即表示已开始自动色彩校准。每使用大约100个小时，Automatic Colour Management 就会自动补偿屏幕的色彩变化。校准期间，请不要关闭电视或断开电源。

通过文字电视广播页的菜单栏或遥控器上面的箭头按钮来进行文字电视操作。

激活文字电视广播, 以使用这些功能



箭头表明, 使用 SETUP 进行设置及在 REVEAL 上显示隐藏文本时, 有更多选择可供操作

Beo6 操作



启用文字电视广播

访问文字电视广播的初始页面。

转到页面

访问您希望查看的文字电视广播页面。

从某一页面转至另一页面

在当前或上一文字电视广播页面中移动并选中, 随后打开另一页面。

停止子页继续翻转*¹

放大文字电视广播页面

MEMO 页

MEMO 仅在保存了 MEMO 页时可用。

退出文字电视广播

有用提示

- POINT** 如需回到上一页, 请按 **BACK**。指定功能仅在遥控器启用了导航按钮时可用。
- MEMO 页** 欲快速访问, 可将文字电视广播页保存为 MEMO 页。如需了解更多信息, 请参阅《指南》。
- 双屏幕** 启用文字电视广播时, 按 **Text**, 即可在全屏幕和双屏幕模式之间切换。
- REVEAL** 如需显示文字电视广播页上隐藏的文字, 转至 REVEAL 并按下中心按钮即可。

Beo4 操作



TEXT

按

或 或

在页面中上下移动 转到 PAGE, 进行选择 选择页面

或 或

转到 POINT 进入页面 在页面参考信息中移动并选择页面

或

停止翻转 选择子页面 恢复翻转

转到 LARGE 在上半部分和下半部分之间进行切换

或

在 MEMO 页面之间切换 转至 MEMO 并在页面之间切换

BACK

按

Text

重复按键, 以改变屏幕模式

或 或

在页面中上下移动 转到 PAGE, 进行选择 选择页面 进入索引页面 (100, 200, 300 ...)

或

转到 POINT 进入当前页面 在页面参考信息中移动 选择页面

或 或

停止翻转 转到 HALT 按 选择子页面 恢复翻转

转到 LARGE 按下此按钮以在页面的上半部分和下半部分之间进行切换并正常观看

或

按下此按钮以在 MEMO 页之间切换 转至 MEMO 并在保存的 MEMO 页之间切换

BACK

按

文字电视广播字幕 如果您要求可用的字幕自动出现于某频道上, 可将文字电视广播字幕保存为 MEMO 第9页。

¹*子页 注意, 在频道改变后, 文字电视广播必须注册所有子页, 然后您才能使用 HALT 及在各子页间移动。

通过 DVB 模块观看电视

如果您的电视机配备了可选的 DVB 模块, 根据您的模块选项, 您可接收数字地面、有线电视和卫星节目。

Beo6 操作



激活 DTV 信号源, 以使用这些功能。

打开电视并接通 DVB 模块

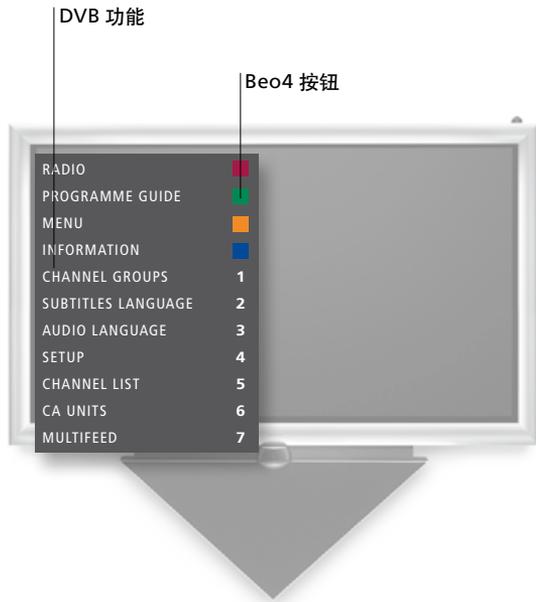
选择 DTV 频道

调出并使用层叠菜单*²

在组之间浏览

调出频道或电台列表

关闭电视



有用提示

《DVB 指南》 如需了解更多最新的信息, 请在 www.bang-olufsen.com/guides 上查找《DVB 指南》。
多接收点 只有在节目供应商提供支持时才可实现 MULTIFEED。

Beo4 操作



DTV

按

DTV

按

◀▶

选择

或

0-9

选择频道

◀▶

选择

或

激活数字并选择频道

...

选择功能

MENU

按

0-9

或

启动所需功能

Groups+

Groups-

在组之间浏览

◀▶

在组之间浏览



<>

或

◀▶

按住此按钮打
开频道列表

选择页面

选择频道

接受



<▶>

按住此按钮打开频道列表，接受
选择页面或频道

按



按

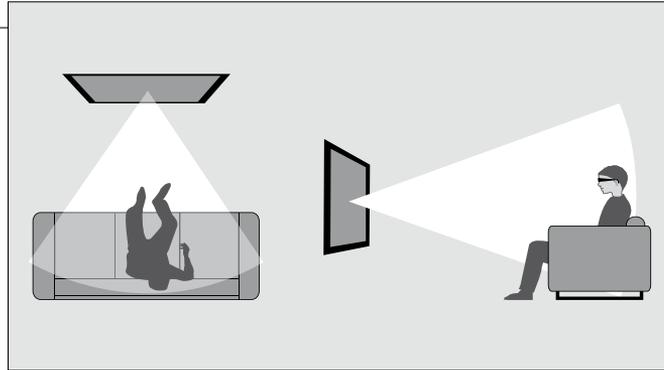
²*注意! 按 Menu 两次即可调出 TV SETUP 菜单。

观看 3D 电视

借助于 3D 技术, 您能获得更佳的电视观看体验, 例如在观看电影、体育或自然类的电影时, 如果电视屏幕或投影仪支持 3D 技术, 效果将更为出色。

观看条件

坐在屏幕前比正常观看 2D 电视稍近一点的地方, 戴上 3D 眼镜。建议按屏幕尺寸和画面分辨率来确定观看位置和屏幕之间的距离。如果太靠左/靠右, 或者太靠上/靠下, 偏离了屏幕中心, 3D 电视的效果就会下降。注意: 不是所有屏幕都支持 3D 技术。详情请咨询零售商。



如需获得最佳的 3D 体验, 您可以降低室内亮度, 如关闭电灯、拉下窗帘。尤其是屏幕后面和周围的灯光会导致令人不适的效果。我们建议不要在日光直射或明亮的环境中观看 3D 电视。

观看 3D 或 2D 电视

要观看电影或其它适合 3D 的节目, 您必须激活 3D 功能并戴上已激活的 3D 眼镜, 可从零售商处获取。切换回 2D 模式即可观看不适合 3D 的节目, 如新闻等。

在 Beo6 上调出 Scene 显示, 或者调出 TV SETUP 菜单

在 Beo6 上选择 3D Display 或调出 3D DISPLAY 菜单

→ 选择 3D 或 2D

● 接受并观看 3D 或 2D 电视, 或者选择模式

3D/2D

如果自动 3D 信号传输可用, 则电视机在您选择 3D 或 2D 时自动切换至 3D 或 2D。如果自动 3D 信号传输可用, 则屏幕上会出现一个菜单, 让您选择 3D 或 2D 模式。请参见下一页中关于模式的介绍。

注意

关于观看 3D 画面的重要健康和信息安全信息

在观看 3D 电视时, 有些观看者可能会感觉不舒服, 如头晕、恶心和头疼等。如果您有这些症状, 请停止观看 3D 电视, 取下 3D 眼镜并休息。过长时间观看 3D 电视可能会导致眼睛疲劳。如果您感觉眼睛疲劳, 请停止观看 3D 电视, 取下 3D 眼镜并休息。如果您使用眼镜或隐形眼镜, 则将 3D 眼镜戴在已有眼镜前面。不要将 3D 眼镜用于其它目的。儿童观看 3D 电视时, 成人应加以监管, 确保他们不会有以上提及的任何不适症状。建议 6 岁以下的儿童不要观看 3D 电视。

3D 模式

请选择与节目供应商发送的信号相匹配的 3D 模式。

SIDE BY SIDE 3D



通过水平扩展 2 幅画面，将左右模式的 3D 信号转为全屏 3D 展示

TOP/BOTTOM 3D



通过垂直扩展 2 幅画面，将上下模式的 3D 信号转为全屏 3D 展示

2D 模式

请选择与节目供应商发送的信号相匹配的 2D 模式。

STANDARD 2D



显示正常 2D 电视画面，不进行任何转换。

SIDE BY SIDE 2D



通过水平扩展 1 幅画面，将左右模式的 3D 信号转为全屏 2D 展示

TOP/BOTTOM 2D



通过垂直扩展 1 幅画面，将上下模式的 3D 信号转为全屏 2D 展示

自动改变模式

如果不再有自动 3D 信号传输，电视机会将当前信号源自动切换至最后使用的模式。如频道和信号源有改变，电视机会切换至 STANDARD 2D。

电视屏幕和投影仪

不是所有连接的电视屏幕和投影仪都支持 3D 技术。如果系统所连接的电视屏幕或投影仪不支持 3D，则 3D DISPLAY 菜单中的 3D 在 TV 或 CINEMA 模式下将变成灰色。

双屏幕

如果同时有两个信号源调到屏幕上，或者一侧是文字电视广播，另一侧是一个信号源，则电视将始终显示 2D 模式。

字幕

可能不支持某些字幕。

更改声音类型和画面格式

当您通过电视调谐器观看电视时,可在可用的声音类型之间进行切换并调整画面格式。

更改声音类型或语言

在可用的声音类型及语言之间切换。

Sound

调出声音类型*¹

Sound

重复按此按钮以在可用的声音类型之间切换

选择画面格式

当您选择信号源时,电视将自动使画面尽可能填满整个屏幕,但是您可自行选择格式。

在 Beo6 上调出 Scene 显示

选择 Picture 显示*

1-3

选择 format*²



上下移动画面*³

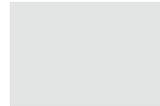
格式 1



Standard*⁴

适于全屏幕观看或 4:3

格式 2



Zoom

画面将做竖向调整

格式 3



Wide

用于真正的 16:9 宽屏画面

有用提示

¹*声音与画面

在 Beo4 上调出 SOUND,以调节声音类型;调出 FORMAT,以调节画面格式,这可通过 LIST 菜单实现。为了在 Beo4 上显示 SOUND 和 FORMAT,您必须首先将其添加到 Beo4 的功能列表中。

²*优化

在 Beo6 上按 Optimise 即可优化画面格式。在 Beo4 上则按中心按钮。

³*上下移动画面

只有在 Standard 和 Zoom 模式下才能上下移动画面。

⁴*改变类型

在 Standard 模式下,如果您按下 Beo6 上的 Variation,即可选择此格式的其他类型。在 Beo4 上,请按 ◀ 或 ▶。

如果要优化您所在聆听位置的音响效果,您可以选择一个定制聆听预设,您还可以旋转声音使之与您面对之方向一致。

选择聆听预设

在看电视或听音乐时,您可以选择自己的聆听预设以优化您所在聆听位置的音响效果。此外,您还可以旋转预设的声音,以便声音就像直接从您面前发出来一样。须启用并设置 Adaptive Sound Technology。如需了解更多信息,请参阅《指南》。



遥控器 为享有本设置所具有的优势,需要多台扬声器和一部 Beo6 遥控器。如果您只有几台扬声器或者一台 Beo4 遥控器,则不建议使用本设置,您需要选择《指南》中不含 Adaptive Sound Technology 的设置。

自动选择聆听预设 打开电视机时,声音会自动转入 TV 预设。您可以在 SOUND ADJUSTMENT 菜单中设置 AUDIO PRESET,以便在您选择音频源时,声音自动转入特定的定制聆听预设。

- 22 设置您的电视机
- 23 清洁
- 24 连接面板
- 26 首次设置您的电视机

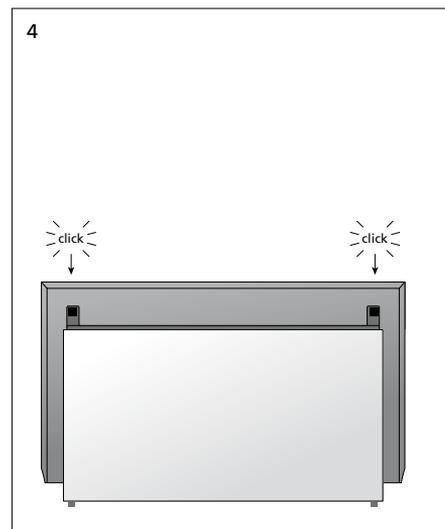
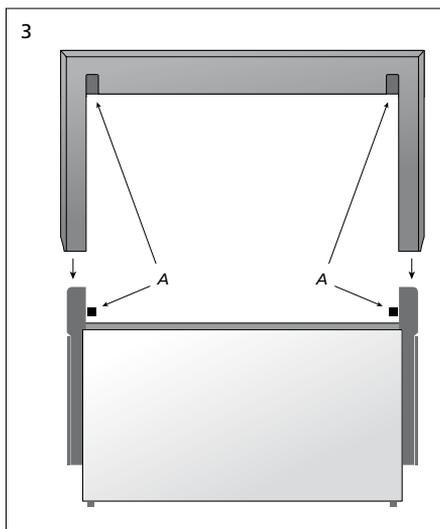
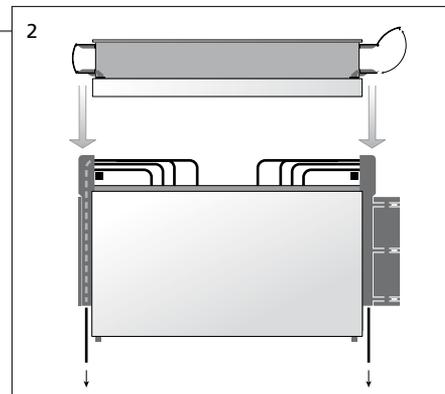
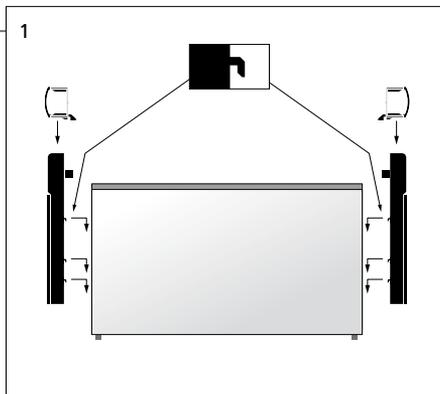
设置您的电视机

请遵循本页及以下页面所述的摆放和连接指南。

布线

在您将外部设备与系统连接时,建议您首先将设备与插座面板上最两端的插座相连,然后再连接中间的插座。这样,在整个连线步骤中,您将能够使用所有必需的插座。

- 1 将左右线缆托架放置在系统之上,如图所示
- 2 打开线缆托架,进行必需的连接,线缆从托架下方经过,然后关闭托架
- 3 连接完成后,将线缆托架上方的线缆盖向下滑动。突出部(A)应与线缆盖的缝隙融合。
- 4 轻轻向下按线缆盖,直到线缆盖与正确位置吻合。如需取下线缆盖,用拇指向前按突出部(A),同时提起线缆盖。



注意

通风 为了确保良好的通风,请在电视机侧面至少留空5厘米(2英寸),上方至少留空10厘米(4英寸)。切勿将后面的通风孔盖住。如果屏幕上出现过热警告提示(待机指示灯闪烁和屏幕警告),请将电视机切换至待机状态,不要关机,以便让电视机降温。在此期间,您不能操作电视机。

注意! 不要让静态画面(如像标识语、电子游戏、计算机图像和以4:3图片格式显示的图像)在屏幕上长时间显示。这样可能会在屏幕上留下余像。

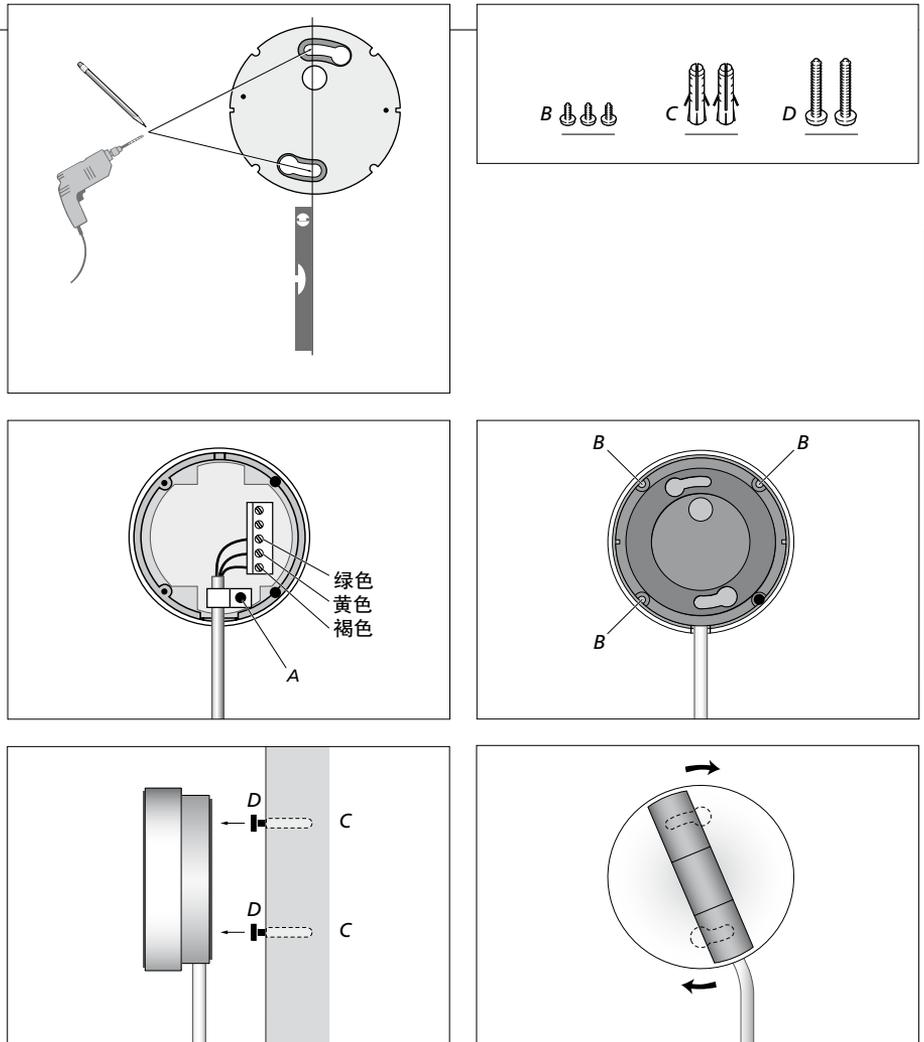
供投影仪使用的红外接收器

如果您同时拥有电视和投影仪，而在投影仪屏幕在使用时盖住了红外接收器，则您必须再安装一个红外接收器。

红外接收器从遥控器接收信号，并将信号发送至系统，系统随后将发送控制信号至已连接的设备。

确保红外接收器安放妥当，能够接收遥控信号。如果红外接收器放置位置不对，所连接设备发出的光可能会妨碍电视的遥控操作。

红外接收器如本页所示位置放置时，将其与系统上的 IR-IN (mini-jack) 插座相连。

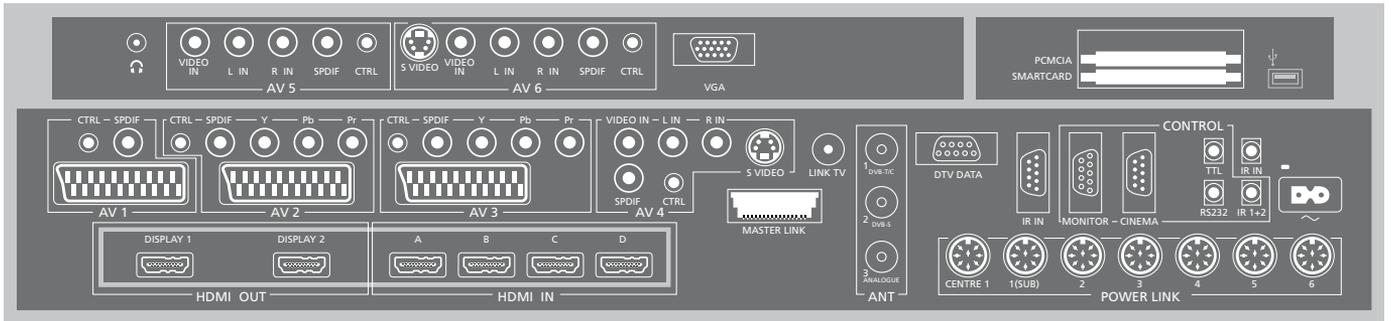


清洁

- 维护** 清洁等常规维护工作由用户负责。
- 机柜与遥控器** 用一块干软布抹掉表面的尘埃。如需清除印迹或污渍，使用柔软湿布以及含温和清洁剂（如洗手液）的水溶液即可。
- 忌用酒精** 切忌用酒精或其它溶剂清洗电视机的任何部位。

连接面板

连接到主连接面板上的任何设备都必须在 CONNECTIONS 菜单中进行注册。连接至侧面连接板的组件可在 CONNECTIONS 菜单中注册。



AV1

主录像机或机顶盒的 AV 连接插孔组。您也可以连接其它类型的附加视频设备。

AV2

用于附加视频设备 AV 连接的插座组。

AV3

用于附加视频设备 AV 连接的插座组。电视机保持连接到 AV1 插孔上的录像机与连接到 AV3 插孔的可录制信号源之间的信号路径开放。这样一来，您就可以将 AV3 上的信号源设置为自动打开，并将 AV1 上的录像机设置为对 AV3 上的信号源进行定时录像，前提是所连接的设备必须支持这些功能。

AV4

用于附加视频设备 AV 连接的插座组。

AV5

用于附加视频设备 AV 连接的插座组。您也可连接 BeoMaster、相机或摄像机。

AV6

用于附加视频设备 AV 连接的插座组。您也可连接相机或摄像机。

CTRL (AV1 – AV6)

适用于 IR 控制信号发送到与 AV 插孔连接的外接设备。

L-IN, R-IN (AV4 – AV6)

右线和左线输入。AV5 和 AV6 用于相机或摄像机等的音频连接。

VIDEO IN (AV4 – AV6)

用于视频信号。您也可使用 AV5 和 AV6 连接相机或摄像机。

Y – Pb – Pr (AV2–AV3)

用于来自外部信号源（如 HDTV 信号源）的视频信号。您使用本插孔时，可结合使用 AV 插孔或数码音频插孔。

SPDIF (AV1 – AV6)

数码音频输入插孔，如 DVD 播放器。

S VIDEO (AV4, AV6)

用于连接带 Y/C 输出的设备，如游戏控制器。

HDMI OUT (DISPLAY 1–2)

连接一个等离子屏幕和/或投影仪。如果只连接一个屏幕或一个投影仪，则应连接到 DISPLAY 1 插座上。如果既有屏幕又有投影仪，则应将屏幕与 DISPLAY 1 插座相连，将投影仪与 DISPLAY 2 插座相连。不能同时连接两个屏幕或两个投影仪。

HDMI IN (A–D)

适于 High Definition Multimedia Interface 视频信号源或计算机。HDMI 插座可能被内置视频设备占用。这些信号源可注册到任何 AV 插孔组。如需扩展 HDMI 插孔数，请将 HDMI Expander 连接至 HDMI C 插座。

ANT (1–3)

天线输入插孔 DVB T/C (1) 用于连接外部天线/有线电视网络；DVB-S (2) 用于连接圆盘式卫星电视天线、外部天线/有线电视网络；(3) 用于连接外部天线/模拟有线电视网络。^{*1}

有用提示

节能

如果在 STANDBY SETTINGS 菜单中将 POWER SAVING 设置为 ON，则不得连接 Master Link。如果将 POWER SAVING 设置为 ON，电视设置为待机，那么 MASTERLINK 插孔将会被禁用。这就是说，如果主视听房的电视设置为待机，则无法通过链接房间的音频或视频系统访问电视机。而且，无法对连接至任何 AV 插孔的信号源进行记录。如需了解更多信息，请参阅《指南》。

电源线

将电视主连接面板上的 ~ 插孔连接到墙壁插孔。电视进入待机状态，随时可开始使用。

主连接面板示意图上的某些插孔已被内部连接占用。请勿从这些插孔上拔出线缆!

LINK TV

用于将视频信号分配到其他房间的天线输出。

DTV DATA

供将来使用。

MASTER LINK

用于兼容的 Bang & Olufsen 音频或视频系统。此插孔还可供 BeoLink 在房屋内分配声音和图像之用。

CENTRE 1

用于连接中置扬声器, 如 BeoLab 7。如需了解更多信息, 请参阅扬声器随附的《指南》。

POWER LINK 1-6

用作环绕声系统中外置扬声器的连接。如需了解更多信息, 请参阅《指南》。

1 (SUB)

用于连接最多两个 Bang & Olufsen 超重低音扬声器。用于这种连接的线缆分线器可从 Bang & Olufsen 零售商处购买。

IR IN (第9针)

用于屏幕的红外接收器实现遥控操作。

MONITOR

用于等离子屏幕。

CINEMA

用于 Home Automation system。

TTL/RS232

仅适用于酒店的系统。

IR IN (mini-jack)

适用于电视配置投影仪时的外部红外线接收器。

IR 1+2

适于家庭影院系统或 HDMI Expander 使用的外置红外线发射器。

~ -电源

连接到电源。

VGA

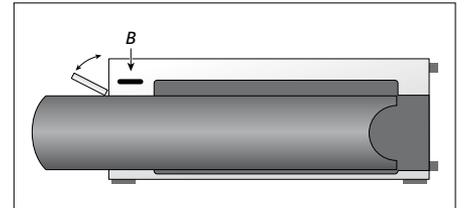
连接准高清视频信号源或计算机的插孔。您还可以使用用于 BeoMaster 连接的插孔。

PCMCIA (CA module)

用于插卡及配套模块来收看数字频道。如需进一步了解兼容的卡和模块组合, 请联系 Bang & Olufsen 零售商。

SMARTCARD

用于插卡以访问数字频道。如需进一步了解兼容的卡和模块组合, 请联系 Bang & Olufsen 零售商。



为了可以使用用于暂时连接的插座, 按下系统右侧的按钮(B), 小“门”会自动打开。您也可以手动关闭小“门”。

PHONES

用于立体声头戴耳机的连接。

> 逆时针迅速转动音量滚轮, 可使扬声器静音。(Beo4: 按 ^ 或 v 按钮中间)。

> 顺时针或逆时针转动音量滚轮, 可调整扬声器音量。(Beo4: 按 ^ 或 v)。

> 逆时针迅速转动音量滚轮, 可恢复扬声器声音。(Beo4: 按 ^ 或 v 按钮中间)。

注意! 长时间收听高音量声音有损害听力之虞!

USB 端口 (→) 用于软件更新。只有在您具有可选 DVB 模块时才可用。如需了解更多信息, 请联系您的零售商。

¹*DVB 防复制受保护节目 DVB 插座的数量和类型取决于电视机中安装的可选 DVB 模块。在观看按查看次数收费的防复制受保护节目时, 如果发现图片质量不佳, 请将机顶盒直接与电视机连接。请勿通过 VCR 进行连接。

注意! 录像机只能连接到 AV1 和 AV2 插孔组, 因为只有这些插孔组才能用于视频输出。将主录像机连接到 AV1, 将第二录像机连接到 AV2。

首次设置您的电视机

首次设置步骤的启用条件是：电视机已接通电源并且首次开机。如果您后来希望改变您的系统，您可以访问相同菜单并更新您的设置。

打开电视

电视机需要大约20秒钟时间进入开启和使用状态。

TV

打开

选择设置

只有在您首次打开电视时才需要依次完成下列设置。¹但是，菜单的顺序取决于您所作出的连接和设置。



或



选择设置

接受并进入下级菜单项

MENU LANGUAGE

设置屏幕菜单语言

REMOTE CONTROL

禁用或启用遥控器的导航按钮²

TUNER SETUP

禁用或启用内部电视调谐器或 DVB

CONNECTIONS

注册已连接设备

AUTO TUNING

自动调谐电视频道。仅在启用电视调谐器时可用。如需了解更多信息，请参阅《指南》。

信息

电视调谐器 仅当启用电视调谐器后，才会显示 TUNING 菜单，请参阅《指南》以获取更多信息。
连接 选择已连接到每个插座上的设备类型、所用插座、产品名称和信号源名称。
节能 如果将其他设备连接至电视机，请将 POWER SAVING 设置为 OFF。如需了解更多信息，请参阅《指南》。

¹*注意！当您在—个菜单中完成优选设置后，您在首次设置过程中可能需要按绿色按钮，以便接着进入下—菜单。遵循屏幕指示进行操作。

调校扬声器

设置扬声器，以优化您所在聆听位置的音响效果。如希望 Adaptive Sound Technology 为您带来无尽乐趣，则必须配置若干台扬声器和一个 Beo6 遥控器。

AST ON/OFF

禁用或启用 Adaptive Sound Technology

AST ON:

SPEAKER SETUP

TV LISTENING PRESET

CINEMA LISTENING PRESET

AST OFF:

SPEAKER TYPES

SPEAKER ROLES

SPEAKER DISTANCE

SPEAKER LEVEL

首次设置扬声器仅适用于观看电视的扬声器。如需了解更多信息，请参阅《指南》。

SOUND ADJUSTMENT

SOUND ADJUSTMENT

调节音量、低音、高音和响度，预设两个默认的扬声器组合。

SOUND SETUP

请设置每一项 LISTENING PRESET。如需了解更多信息，请参阅《指南》。

设定待机设置

将电视机设置为一段时间没有操作后自动切换至待机状态，或者打开或关闭节能模式。如需了解更多信息，请参阅《指南》。

STANDBY SETTINGS

对电视进行待机设置

²***导航按钮** 如果您的 Beo4 不带有导航按钮或是未设置至正确模式，则不能启用导航按钮。注意！遥控操作及首次设置的详情请参阅《指南》。如需更多信息，请参阅《Beo4 指南》或联系您的 Bang & Olufsen 零售商。

投影机 如果您已经连接了一个投影机，而没有连接屏幕，您必须在首次设置后将电视机关闭，然后再开启，设置才能生效。

废弃电子电气设备 (WEEE) — 环境保护



标有此符号的电子电气设备、部件和电池不得与普通家庭垃圾一起丢弃；所有电子电气设备、部件和电池都必须单独收集和丢弃。

您若按贵国规定的收集体制丢弃电子电气设备和电池，您就保护了环境和人类健康，为节省和理智地使用自然资源做出了贡献。

单独收集电子电气设备、电池和废弃物，可以防止这些物品中可能含有的有害物质污染自然环境。Bang & Olufsen 零售商将告知您贵国规定的正确处理方法。

如果产品尺寸过小，无法进行标识，则将在用户指南中、担保证书上或者包装上做标识。

在全世界范围内，所有 Bang & Olufsen 产品都遵循适用的环保法规。



本产品符合欧盟电磁兼容指令 2004/108/EC 和 2006/95/EC 之条款规定。

如果产品带有接地的电源线和三相插头，则应将其连接至带有接地保护的墙面电源插座上。不得去除电源插头的地线针脚，否则会有触电的危险。如果没有带接地保护的墙面插座，请联系电工。

This product incorporates copyright protection technology that is protected by U.S. patents and other intellectual property rights. Use of this copyright protection technology must be authorized by Rovi, and is intended for home and other limited viewing uses only unless otherwise authorized by Rovi. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

HDMI, the HDMI Logo and High-Definition Multimedia Interface are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories. Confidential unpublished works. Copyright 1992–2003 Dolby Laboratories. All rights reserved.



Manufactured under license under U.S. Patent #'s: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535; 7,003,467; 7,212,872 & other U.S. and worldwide patents issued & pending. DTS, DTS Digital Surround, ES, and Neo:6 are registered trademarks and the DTS logos, and Symbol are trademarks of DTS, Inc. © 1996–2008 DTS, Inc. All Rights Reserved. U.S. Patent's 6,836,549; 6,381,747; 7,050,698; 6,516,132; and 5,583,936

电子信息产品污染控制管理方法



部件名称:	有毒有害物或元素					
	铅(Pb)	汞(Hg)	镉(Cd)	铬[六价](Cr[VI])	多溴联苯(PBB)	多溴联苯醚(PBDE)
机柜	×	○	○	○	○	○
印刷电路板组件	×	○	○	○	○	○

图表符号

- 表示所有均质材料中的有毒有害物质含量均在 SJ/T 11363-2006 准定的限量要求以下。
- × 表示有毒有害物至少在部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 准定的限量要求。



351086211060005

